

# PARTENAIRES



Région



Provence-Alpes-Côte d'Azur



www.snrl.fr



# SNRL2013

9<sup>e</sup> CONGRÈS | MARSEILLE

LE RENDEZ-VOUS INCONTOURNABLE DES RADIOS LIBRES  
**16,17,18 OCTOBRE 2013**  
CULTURE ET TERRITOIRES : QUEL RÔLE POUR LES MÉDIAS ?

Crédits photos : Karimaphotos, C.Almodovar, A. Van Der Stegen, R. Cintas Flores | Réalisation : Lilabox



## Marseille 2013 Capitale de la Radio

Un défi. C'est lors du dernier Congrès, à Reims, dans l'hémicycle de la Région Champagne-Ardenne, que l'idée est lancée par une radio de Toulouse : faire de l'évènement « Marseille 2013, Capitale Européenne de la Culture » un moment fort de la radiodiffusion. A l'écoute de ses adhérents, le syndicat s'est proposé de relever le défi. Vous avez sous les yeux un programme qui va vous surprendre.

**Demain, l'offre globale sera le fruit de la demande locale.**

Le public ne se trompe pas : jamais les scènes locales n'ont été aussi remplies, les cinémas et les théâtres de ville ont conquis de nouveaux publics, les radios locales gagnent en auditeurs. La Culture mainstream, contrainte par les logiciels aux choix formatés sur Internet ne suffit pas. Oui, elle a gagné du terrain. Et ce n'est pas terminé. Mais cela ne répond pas à toutes les demandes. Le public aime la découverte, la diversité et la proximité. La jeunesse ne s'y trompe pas et reste fidèle au poste en dépit des « vraies-fausse » radios sur la toile. Ne la décevons pas.

Les bouquets d'information et musicaux sur Internet, le satellite et le câble, ne pourront pas se substituer à l'information de proximité et à la création locale. Comme le législateur unanime, en 1986, l'avait constaté en sanctuarisant une « part significative » de la ressource hertzienne pour les radios locales, nous sommes convaincus que le public est demandeur d'information et de culture de proximité, et par voie de conséquence, de médias locaux.

**Êtes-vous prêts ? Voulez-vous vous engager pour le futur au coté des radios ?**

La Radio Numérique Terrestre -tout comme la TNT en télé- signe la refondation du média radio, et la Loi, telle qu'elle existe aujourd'hui, permet que cette refondation prenne en compte la diversité et le pluralisme. En 2012, le CSA à ouvert cette voie. Si nous savons saisir notre chance, si nous sommes capables de défendre nos projets, alors nous saurons ouvrir un nouveau chapitre de l'histoire de la radio en France, en Europe et dans le monde.

A la veille des Assises nationales de la Radio, et au moment de l'examen de la Loi sur l'indépendance de l'Audiovisuel il est essentiel que notre voix porte. Avec votre syndicat, nous avons une voix. Nos mots sont puissants. Grâce à vous. Bienvenue à tous, bienvenue aux équipes des radios qui, toutes, à leur niveau et selon leurs moyens, ont apporté leur pierre à cet évènement auquel seront attentifs le Gouvernement et le Parlement. Excellent Congrès à chacun d'entre-vous.



*Emmanuel Boutterin  
Président du Syndicat National des Radios Libres,  
Membre du Conseil Supérieur de la Propriété Littéraire et Artistique*

## REMERCIEMENTS

Au nom du syndicat, un grand merci aux équipes et aux volontaires des radios locales associatives, privées, commerciales, aux radios rurales, urbaines, chrétiennes, à nos amis du Groupe Radio France ainsi qu'aux personnels mobilisés de la Région, de la Ville et de MP 2013.

## SOMMAIRE

|                            |             |
|----------------------------|-------------|
| <b>Mercredi 16 octobre</b> | <b>p.4</b>  |
| <b>Jeudi 17 octobre</b>    | <b>p.6</b>  |
| <b>Soirée de gala</b>      | <b>p.10</b> |
| <b>Vendredi 18 octobre</b> | <b>p.12</b> |
| <b>Et le week-end ?</b>    | <b>p.15</b> |
| <b>Infos pratiques</b>     | <b>p.16</b> |
| <b>Plan de Marseille</b>   | <b>p.18</b> |
| <b>Partenaires</b>         | <b>p.20</b> |



**MERCREDI**  
**16**  
**OCTOBRE**  
**2013**

**BIENVENUE À MARSEILLE !**

JOUR  
**1**

15h30 | Rendez-vous sur le Vieux-Port, au pied du Club Pernod  
16h00 | Visite exclusive de l'usine Pernod  
17h30 | Temps libre  
19h00 | Cocktail et soirée d'ouverture - Club Pernod

**Séance découverte | 16h00**

### Visite exclusive de l'usine Pernod

*Durée : 90mn*

Le SNRL vous propose de partir à la découverte des secrets de production d'un grand classique aux doux parfums du Sud : Pastis 51. Apéritif phare de l'entreprise PERNOD, l'incontournable pastis de Marseille est toujours produit localement, et vendu à travers le monde par le biais du réseau de distribution d'une entreprise qui n'a cessé de se développer. C'est donc sur les traces de cet apéritif à la Française que nous vous proposons de vous accueillir à Marseille.

Départ du groupe à 15h30 depuis le Vieux-Port, rendez-vous au pied du Club Pernod.  
Capacité limitée, inscription préalable obligatoire. Chaussures fermées conseillées.

**Soirée d'accueil | 19h00**

### Discours, cocktail dînatoire, Dj Set

Afin de vous accueillir dans les meilleures conditions et de répondre à vos nombreuses sollicitations, nous avons décidé de reconduire la désormais traditionnelle Soirée d'accueil organisée à l'ouverture de chaque congrès du SNRL. Cette année, nous vous retrouverons dans le prestigieux Club Pernod, situé en position centrale sur le Vieux-port de Marseille, en plein cœur du centre-ville historique.

Au programme : présentation de la « success-story Pernod », présentation de Marseille, Capitale européenne de la Culture 2013 et présentation exclusive de la nouvelle identité visuelle du SNRL.

*Intervenants :*

**Marie-Arlette Carlotti**, Ministre déléguée à la lutte contre l'exclusion

**Emmanuel Boutterin**, Président du Syndicat National des Radios Libres (SNRL)

**Stéphane Juste**, Directeur régional Pernod, région Grand Sud Est : présentation de l'entreprise Pernod

**Christophe Imbert**, Directeur de la Communication de Marseille-Provence 2013 (MP2013) : présentation de «Marseille, Capitale européenne de la Culture 2013»

**Sylvain Delfau**, Délégué National à la Communication, SNRL : présentation exclusive de la nouvelle identité visuelle du SNRL

**faites votre radiolibrement !**

- 15 flashes et 3 journaux quotidiens
- 70 chroniques hebdomadaires
- Un fil musical 24/7 animé de 6:00 à minuit

Pour découvrir nos contenus et bénéficier d'un essai gratuit,  
**appelez-nous au 01 56 40 15 69**



La Banque de Programmes de Radio France





**JEUDI**

**17**

**OCTOBRE**

**2013**

**AU CONSEIL RÉGIONAL P.A.C.A.  
À MARSEILLE**

**JOUR  
2**

- 09h00 | Accueil, inscriptions, café
- 10h00 | Séance d'ouverture officielle
- 10h30 | Séance plénière #1 | Information et territoires : quels rôles pour les médias de proximité ?
- 12h30 | Buffet déjeunatoire
- 14h00 | Speed-meeting #1 | Présentation de la Mission du Centenaire de la 1ère Guerre Mondiale
- 14h30 | Séance plénière #2 | Quel avenir pour la radio en France ?
- 16h45 | Pause
- 17h00 | Speed-meeting #2 | Vers quel nouvel EPRA ?
- 17h30 | Séance plénière #3 | Séance spéciale Cap sur l'emploi dans la radiodiffusion associative !
- 19h00 | Soirée de Gala

**Ouverture officielle | 10h00**

### Séance d'ouverture officielle

*Durée : 30mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur*

Intervenants :

**Michel Vauzelle**, Président du Conseil régional Provence-Alpes-Côte d'Azur  
**Emmanuel Boutterin**, Président du Syndicat National des Radios Libres

**SÉANCE PLÉNIÈRE #1 | 10h30**

### Information et territoires : quels rôles pour les médias de proximité ?

*Durée : 120mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur*

Le journalisme de proximité est essentiel au bon fonctionnement de la démocratie sur les territoires, il participe également au dynamisme culturel, économique et social de ces territoires. Il existe une information de proximité, mais existe-il un journalisme spécifique aux médias de proximité ? Quel mode opératoire pour traiter l'information locale à la radio ? Les écoles de journalisme sont-elles armées pour former ces journalistes ? Les gouvernances paritaires des écoles y sont-elles suffisamment attentives ? Peut-on envisager un « journalisme d'information populaire » ouvert aux attentes locales des auditeurs ? Comment traiter le sport, la politique, la justice, et le fait-divers, avec bien souvent un journaliste « seul en poste » ?

Animateur : **Ludovic Tellier**, Délégué National à l'Economie Sociale et Solidaire, SNRL

Intervenants :

**Aura Debezy**, Secrétaire Générale du Fonds de Soutien à l'Expression Radiophonique (FSER)

**Yves Roux**, Vice-Président aux Territoires de projets, Aménagement du territoire, Politiques territoriales et contractuelles, Conseil régional PACA

**Bernard Lamizet**, Sémiologue, Professeur à l'IEP de Lyon

**Jacques Bonnadier**, journaliste honoraire, ancien rédacteur en chef de Semaine Provence, journaliste à Radio Dialogue

Jn(e) représentant(e) du Groupe Radio France

**Speed-meeting #1 | 14h00**

### 15mn de présentation, suivies de 15mn d'échanges avec la salle

*Durée : 30mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur*

Découvrez ce nouveau format de réunion dynamique et rencontrez en deux fois 15mn un intervenant partenaire de la radiodiffusion associative.

Avec **Damien Baldin**, Conseiller pour l'action territoriale de la Mission du centenaire de la Première Guerre mondiale



## Quel avenir pour la radio en France ?

Durée : 135mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur

À la veille des « Assises de l'audiovisuel – Acte II : la radio » et à l'avant-veille du projet de Grande Loi Audiovisuel 2014, il est essentiel de se poser les bonnes questions et d'y apporter des réponses. Six catégories de radios pour quoi faire ? Sur quel modèle repose l'économie de notre secteur d'activités ? Quelles sont les valeurs défendues par la Loi de 1986 ? Quel avenir technologique pour le premier média de France, mais le dernier média diffusé en analogique ? La bande III signe la refondation du média radio, et la Loi, telle qu'elle existe aujourd'hui, permet la diversité et le pluralisme. En 2012, le CSA a ouvert la renaissance numérique de cette voie. Mais le chemin est long. Trop long ? Saurons-nous ouvrir un nouveau chapitre de l'histoire de la radio en France, en Europe et dans le monde ?

Animateur : **Pierre Boucard**, Délégué National à la Gestion du spectre et aux NTIC, SNRL  
Intervenants :

**Aurélienne Franceschini**, Directrice Générale de la Direction Générale des Médias et des Industries Culturelles (DGMIC)

**Patrice Célinet**, membre du CSA, Président de la commission « Radio analogique et numérique »

**Christian Kert**, Député UMP des Bouches du Rhône, Vice-président de la commission des affaires culturelles et de l'éducation

**Michelle Lestelle**, Vice-Présidente du Syndicat National des Radios Libres (SNRL)

**Jérémy Dujardin**, Président de la Confédération Nationale des Radios Associatives (CNRA)

## Speed-meeting #2 | 17h00

### 15mn de présentation, suivies de 15mn d'échanges avec la salle

Durée : 30mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur

Découvrez ce nouveau format de réunion dynamique et rencontrez en deux fois 15mn un intervenant partenaire de la radiodiffusion associative.

Avec **Jérôme Bouvier**, Président de Journalisme&Citoyenneté, auteur du Rapport sur les médias de proximité et la diversité (EPRA)

## SÉANCE PLÉNIÈRE #3 | 17h30

### Séance spéciale

### Cap sur l'emploi dans la radiodiffusion associative !

Durée : 120mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur

S'engager pour l'emploi dans la radiodiffusion associative, n'est-ce pas la vraie bataille ? L'impérieuse nécessité du moment ? Les radios associatives, six cent cinquante petites entreprises de la branche de la radiodiffusion, doivent relever le défi de l'emploi des jeunes sur les territoires. Dans nos métiers, c'est de l'emploi qui a du sens. Celui de la création, de l'information, de l'innovation. Le SNRL, avec le Gouvernement, les services de l'État, les Régions et l'Union des Employeurs de l'Économie Sociale et Solidaire, s'engage résolument dans cette bataille. Parce que les radios locales, ce sont aussi des entreprises citoyennes, au cœur du quotidien.

Animateur : **Jean-Michel Sauvage**, Délégué National aux Affaires Sociales, SNRL

Intervenants (sous réserve de modifications de dernière minute des agendas ministériels.) :

**Aurélienne Filippetti**, Ministre de la Culture et de la Communication

**Jean-Michel Hamon**, Ministre délégué à l'Économie Sociale et Solidaire

**Michel Vauzelle**, Président du Conseil régional PACA

**Emmanuel Boutterin**, Président du SNRL

# LE CORBUSIER REVIENT À MARSEILLE LC AU J1 LE CORBUSIER ET LA QUESTION DU BRUTALISME EXPOSITION 11 OCT. – 22 DÉC. 2013



RÉSERVEZ : [MP2013.FR](http://MP2013.FR) / [FNAC.COM](http://FNAC.COM) / [DIGITICK.COM](http://DIGITICK.COM)

J1 : TOUS LES JOURS SAUF LE LUNDI / 12H-18H / PL. DE LA JOLIETTE, BD DU LITTORAL, MARSEILLE 2<sup>e</sup>

Le Corbusier, Ronchamp, 1954 ©André Maisonnier / FLC / ADAGP Paris 2013



# SOIRÉE DE GALA

Jeudi 17 octobre 2013 - 19h

## Villa Méditerranée – Esplanade du J4

A partir de 19h, nous vous invitons à la Villa Méditerranée pour une soirée conviviale et festive à la découverte des cultures méditerranéennes.

Vous y découvrirez l'exposition de **Bruno Ulmer** « Plus loin que l'horizon ». Avec ce parcours d'exposition, Bruno Ulmer propose d'explorer le thème des mobilités marchandes et humaines en Méditerranée. Il nous les fait vivre au plus près, en immersion et en images.

Dans le même temps et jusqu'à 20h30, un buffet-apéritif composé d'animations dégustatives sur le thème de la Provence et de la Méditerranée sera à votre disposition.

### « Le Dîner de Gala sera servi à partir de 20h30 au sommet de la Villa Méditerranée »

La soirée sera agrémentée de mini-concerts de deux formations musicales de qualité, représentant bien chacun dans leur expression la diversité des cultures en Méditerranée.

Vous découvrirez tout d'abord la **Compagnie Rassegna**. En collectif artistique fertile dirigé par Bruno Allary, la Cie Rassegna sillonne depuis 10 ans, au cœur des traditions musicales populaires de Méditerranée. Porté par des voix puissantes, cet octuor ranime le riche patrimoine sonore qui agita les grandes villes des années 50-60 sous un prisme électrique. Plus qu'un hommage nostalgique, la modernisation subtile d'un héritage magnifié.

Nous accueillerons, pour conclure, la chanteuse **Françoise Altan**. Artiste à la double culture, dotée d'une expression vocale, d'un style et d'une technique unique en son genre, ses racines judéo-berbères l'ont amenée tout naturellement à se passionner pour les traditions judéo-espagnole, arabo-andalouse et judéo-arabe, tout en poursuivant sa carrière de chanteuse lyrique. Pour ce concert, elle sera accompagnée par Fouad Didi, magnifique musicien issu de la tradition Arabo-andalouse de Tlemcen (Algérie), dans un programme intitulé « L'Esprit de Cordoue », un moment de Convivencia mêlant les répertoires des Andalousies médiévales juive et musulmane, au travers des chants interprétés en arabe, en hébreu et en judéo-espagnol.

Pour cette Soirée de Gala, nous tenons tout particulièrement à remercier toutes les équipes du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur qui se sont mobilisées à nos côtés pour votre plus grand plaisir.



**VENDREDI**  
**18**  
**OCTOBRE**  
**2013**

**AU CONSEIL RÉGIONAL P.A.C.A.  
À MARSEILLE**

JOUR  
**3**

- 09h00 | Accueil, inscriptions, formalités administratives, café
- 09h30 | Assemblée Générale Ordinaire
- 11h30 | Assemblée Générale Extraordinaire
- 13h00 | Pause-déjeuner
- 14h00 | Séance plénière #4 | Langues et cultures régionales en France et à travers le monde
- 16h15 | Pause
- 16h30 | Speed-meeting #2 | Quel est l'impact de la radiodiffusion associative sur les territoires ? Radiodiffusion associative et service public : quelle complémentarité ?
- 17h30 | Clôture officielle du Congrès SNRL 2013
- 18h30 | Accueil en Mairie centrale de Marseille – Cocktail-apéritif
- 20h30 | Soirée des radios libres, programmation en cours d'élaboration.  
Inscription indispensable

## Assemblées statutaires du Syndicat National des Radios Libres

L'assemblée statutaire est l'occasion pour tous de faire le point sur les actions mises en œuvre l'année passée et de se projeter ensemble vers l'avenir en définissant les grands axes d'intervention prioritaires du SNRL. Le Syndicat National des Radios Libres est une organisation professionnelle nationale représentative, au titre de la Loi et de la réglementation du travail. A ce titre, le syndicat œuvre pour la défense et la représentation des intérêts des radios associatives en France, en Europe et à travers le monde, dans des domaines diversifiés, souvent méconnus. Le SNRL a décidé de zommer sur ces nombreuses activités et de vous présenter la stratégie proactive du syndicat.

Séances réservées aux radios adhérentes (adhésion sur place, possible, merci de vous munir d'un tampon et d'un chèque).

### ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE | 09h30

Durée : 120mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur

Président de séance : **Jean-Marie Gadois**, Secrétaire Général du SNRL  
Intervenant :  
**Jann Artiguelongue**, Trésorier  
**Patrice Berger**, Délégué National à la Prévention des discriminations  
**Pierre Boucard**, Délégué National à la Gestion du spectre et aux NTIC  
**any Bouvot**, Délégué National aux Droits d'auteur et droits voisins  
**Joël Chusseau**, Délégué National aux Financements publics  
**Agus Hernan**, Délégué National à l'Action internationale  
**Eric Lucas**, Délégué National à la Coopération et à l'Education  
**Jean-Michel Sauvage**, Délégué National aux Affaires Sociales

Avec la participation exceptionnelle de **Sébastien Darrigrand**, Délégué Général de l'Union des Employeurs de l'Economie sociale et Solidaire (UDES) et de **François Caillé**, Secrétaire Général de la Fédération des Entreprises du Spectacle, de la Musique, de l'Audiovisuel et du Cinéma (FESAC).

### ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EXTRAORDINAIRE | 11h30

Durée : 90mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur

Président de séance : **Jean-Marie Gadois**, Secrétaire Général du SNRL  
Intervenant :  
**Michelle Lestelle**, Vice-Présidente du SNRL



## LA FLAMME

**NOUVEAU : Imprimez votre visuel recto ET verso**

Livré avec son sac de transport  
Structure en aluminium  
Pied en acier de 6 ou 12 kg  
Hauteur de 2 à 5 m  
Livraison en 6 jours ouvrés  
Prix spécial pour les adhérents du SNRL  
A partir de 162€ ht



IMPRIMEZ CHIC & PAS CHER !

www.lilabox.fr

## Langues et cultures regionales en France et à travers le monde

Durée : 135mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur

Culture des territoires, territoires de la Culture. Les radios locales, et particulièrement les radios associatives, sont dépositaires d'un contrat : un cahiers des charges avec le Conseil Supérieur de l'Audiodisuel. Ce contrat les place en situation proactive comme vecteur de diffusion culturelle, celle-ci étant entendue comme élément du lien social et de la communication sociale de proximité. Un média local peut-il interagir avec les initiatives culturelles des collectivités territoriales et des entreprises culturelles locales ? Comment traitent-elles de l'information culturelle ? Production radio et mémoire collective, comment valoriser le patrimoine immatériel de tous les territoires culturels ? Les médias associatifs sont-ils les seuls vecteurs de la promotion des identités culturelles et patrimoniales régionales ?

Animateur : **Agus Hernan**, Délégué National à l'Action internationale intervenants :

**Maria Pia Matta**, Présidente de l'AMARC International

**Sally Galiana**, Présidente de l'AMARC Europe, membre de la CRAOL (Irlande)

**Dominique Pankratoff**, Secrétaire Général du Conseil d'Administration de la SACEM

**Michel Alession**, Chef de mission Langues de France à la Délégation Générale à la Langue Française et aux Langues de France (DGLFLF)

**André Aschieri**, Vice-Président EELV - Parti Occitan, Conseil régional PACA

**Essica Quirin**, Responsable d'antenne à Plum' FM, radio bretonne en langue gallo

**Christophe Betbeder**, Délégué National aux langues de France, SNRL

## Speed-meeting #3 | 16h30

### 15mn de présentation, suivies de 15mn d'échanges avec la salle

Durée : 60mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur

Découvrez ce nouveau format de réunion dynamique et rencontrez en deux fois 15mn un intervenant partenaire de la radiodiffusion associative.

Avec

**Guy Detrousselle**, Directeur du Pôle local, Médiamétrie : quel impact de la radiodiffusion associative sur les territoires ?

**Claude Perrier**, Directeur du réseau France Bleu, Groupe Radio France : radiodiffusion associative et service public, vers davantage de complémentarités au bénéfice des auditeurs ?

## Clôture officielle | 17h30

### Séance de clôture officielle du Congrès du SNRL 2013

Durée : 30mn | Lieu : Hémicycle du Conseil régional de Provence-Alpes-Côte d'Azur

**Michel Vauzelle**, Président du Conseil régional Provence-Alpes-Côte d'Azur

**Maria Pia Matta**, Présidente de l'AMARC International

**Emmanuel Boutterin**, Président du Syndicat National des Radios Libres

## A la découverte de Marseille, Capitale Européenne de la Culture 2013

Cette année, à l'occasion de Marseille Capitale Européenne de la Culture 2013, le SNRL a choisi de vous préparer un séjour alliant travail, détente et sorties culturelles. Prévoyez de rester profiter d'un week-end culturel ensoleillé à la découverte des différents monuments et expositions incontournables de la cité phocéenne. Préparez des prises de son inoubliables... L'équipe du Congrès SNRL 2013 vous goupille un programme... Capitale !

### Visite du Musée d'Histoire de Marseille

Entièrement rénové, le musée d'Histoire de Marseille est le plus grand musée urbain d'Histoire en Europe. A deux pas du Vieux-Port, la nouvelle architecture recrée un lien intime entre la ville, son musée et le site archéologique. Sa façade en verre sérigraphiée projette le site dans une nouvelle dimension, avec une vue exceptionnelle sur le Port Antique, là où tout a commencé.

Visite d'Histoire de Marseille, situé au 2 rue Henri Barbusse, à Marseille (Métro1 : arrêt « Vieux-Port » ; Métro 2 : arrêt « Noailles »).

Capacité limitée. Inscription obligatoire via notre formulaire en ligne sur le [www.snrl.fr](http://www.snrl.fr)

### Visite du « Pavillon M »

Le Pavillon M est le lieu de passage incontournable pour tout voir/tout savoir sur l'année Capitale Européenne de la Culture. Au cœur du territoire, il bat tous les jours au rythme d'une programmation culturelle inédite, performances, showcases, avant-premières de spectacles de théâtre, de musique, de danse, levers de rideau, afterwork surprenants, galeries d'art éphémères et rencontres avec les artistes, le Pavillon M offre un concentré de l'année Capitale.

« Pavillon M » situé Place de la Joliette, à Marseille (Métro2 / Tramway 2 : arrêt « Joliette »).

Capacité limitée. Inscription obligatoire via notre formulaire en ligne sur le [www.snrl.fr](http://www.snrl.fr)

### Visite de l'exposition « Le Corbusier et la conception du brutalisme »

Le Corbusier, figure emblématique de l'histoire de l'urbanisme et de l'architecture en France et notamment à Marseille, investit les vastes espaces du J1 ouverts sur la mer, à partir du 11 octobre.

Nous vous proposons une visite de l'exposition « Le Corbusier et la conception du brutalisme » a été pensée comme le point de convergence des différentes recherches plastiques menées par Le Corbusier de 1933 à 1965. Des oeuvres originales, tableaux, sculptures, tapisseries, lithographies, émaux, mais aussi des images, fixes ou animées, viendront illustrer la « synthèse des arts » chère à cet artiste complet.

« J1 » situé Place de la Joliette, à Marseille (Métro2 / Tramway 2 : arrêt « Joliette »).

Capacité limitée. Inscription obligatoire via notre formulaire en ligne sur le [www.snrl.fr](http://www.snrl.fr)

De nombreuses autres activités culturelles sont encore en cours de préparation au moment où nous imprimons ces pages (MuCEM, Friche Belle de Mai,...), l'occasion de vous réserver quelques surprises !

## INFOS PRATIQUES

### Renseignements et infos : [congres@snrl.fr](mailto:congres@snrl.fr)

Le Congrès de Marseille – SNRL 2013 est accessible sur simple inscription préalable indispensable. Merci de vous enregistrer le plus rapidement possible et avant le 15 octobre via le formulaire proposé sur le [www.snrl.fr](http://www.snrl.fr)

### Les lieux du Congrès

- **Club Pernod** - 1, La Canebière - 13001 Marseille  
Métro 1 - arrêt «Vieux Port - Hôtel de Ville»
- **Conseil régional Provence-Alpes-Côte d'Azur** - 27, place Jules Guesde - 13002 Marseille  
Métro 2 - arrêt «Jules Guesde»
- **Mairie centrale de Marseille** - Quai du Port - 13002 Marseille  
Métro 1 - arrêt «Vieux Port - Hôtel de Ville»
- **La Villa Méditerranée** - Esplanade du J4 - 13002 Marseille  
Métro 2 / Tramway 2 - arrêt «Joliette»

### Accéder à Marseille

En avion : Aéroport Marseille-Provence-Côte d'Azur, à 30mn du centre-ville : [www.marseille.aeroport.fr](http://www.marseille.aeroport.fr)  
Navette permanente depuis le Terminal Air France jusqu'à la Gare Saint-Charles : [www.navettemarseilleaeroport.com](http://www.navettemarseilleaeroport.com)  
En train : Gare de Marseille Saint-Charles, en plein centre-ville : [www.voyages-sncf.com](http://www.voyages-sncf.com)

### Se déplacer à Marseille

Vélo : [www.levelo-mpm.fr](http://www.levelo-mpm.fr)  
Transports en commun (métro, tramway, bus) : [www.rtm.fr](http://www.rtm.fr)  
Taxis : [www.taximarseille.com](http://www.taximarseille.com) / 04.91.02.20.20  
Location de véhicules AVIS : accord tarifaire national SNRL - n°AWD : I848601  
- Agence Marseille Aéroport : 0820.61.16.39  
- Agence Marseille Gare St-Charles : 0820.61.16.36  
- Agence Marseille Centre-ville : 04.91.80.12.00

### Se loger à Marseille

Afin de faciliter vos déplacements à pieds durant la durée de votre séjour, nous vous recommandons quelques solutions d'hébergements en plein centre-ville, pour tous les budgets et selon vos envies. Nous vous recommandons d'effectuer vos réservations dans les plus brefs délais et en tout état de cause avant le 9 octobre, date à partir de laquelle nous ne garantissons plus la disponibilité des chambres.

#### Tarifs privilégiés négociés :

mentionner le code «SNRL 2013»

#### Aparthotel \*\*\*\* Adagio Vieux Port

Studio avec cuisine, chambre singles ou twin (2 pers. max.) : 84,50€/nuit - petit-déjeuner : 10,50€  
[www.adagio-city.com](http://www.adagio-city.com) / 04.96.11.67.30 / 30, rue Jean Trinquet - 13002 Marseille  
Métro 2 arrêt «Jules Guesde» ou Métro 1 arrêt «Colbert»  
A quelques minutes à pieds du Conseil régional et du Vieux Port.

#### Hôtel B&B Marseille Centre La Joliette

Chambre single ou twin au même prix : 72€/nuit les 16 et 17/10 ; 62€/nuit les 18 et 19/10 - petit-déjeuner : 5,90€  
[www.hotel-bb.com](http://www.hotel-bb.com) / 0810.00.90.29 / 52, rue Forbin - 13002 Marseille  
Métro 2 arrêt «Joliette» ou Tramway 2 arrêt «Joliette»  
Tout près du centre-ville et du nouveau port.

#### Hôtel IBIS Budget Marseille Vieux Port

Préciser code contingent : 198 669  
Chambre twin : 72€/nuit ; chambre single : 62€/nuit - petit-déjeuner : 5,95€  
[www.ibis.com](http://www.ibis.com) / 0892.68.05.82 / 46, rue Sainte - 13001 Marseille / Métro 1 arrêt «Vieux Port - Hôtel de Ville»  
En plein centre-ville, à proximité directe du vieux port. Attention : hôtel complet le 16/10 !

#### Hôtel B&B Marseille Euromed

Chambre single ou twin au même prix : 50€/nuit - petit-déjeuner : 5,00€  
[www.hotel-bb.com](http://www.hotel-bb.com) / 0810.00.90.29 / 44, rue de Ruffi - 13003 Marseille / Métro 2 arrêt «Désirée Clary» à 5mn à pieds  
Excellent rapport qualité/prix. Hôtel neuf, ouvert en octobre 2013. A 3 stations de métro du Conseil régional.

#### Autres hébergements :

##### Europe Hôtel \*\*

Chambre à partir de 78€/nuit  
[www.europehotelmarseille.com](http://www.europehotelmarseille.com) / 04.91.33.65.64 / 12, rue Beauvau - 13001 Marseille  
Métro 1 arrêt «Vieux Port - Hôtel de Ville»  
En plein centre-ville, quartier de l'Opéra.

##### Hello Marseille - Auberge de jeunesse

Chambre de 5 lits à partir de 17€/personne et par nuit, petit-déjeuner inclus !  
[www.hellomarseille.com](http://www.hellomarseille.com) / 09.54.80.75.05 / 12, rue Breteuil - 13001 Marseille  
Métro 1 arrêt «Vieux Port - Hôtel de Ville»  
En plein centre-ville, quartier de l'Opéra. Auberge de jeunesse implantée au sein d'un magnifique bâtiment réhabilité.



